**Załącznik nr 1- *Formularz oferty***

# FORMULARZ OFERTY

Oferta stanowi odpowiedź na zapytanie ofertowe z dnia 04.05.2020 dot. projektu: „WSB w Poznaniu – atrakcyjne miejsca pracy dla zagranicznej kadry akademickiej” i dotyczy **przeprowadzenia tłumaczeń:** E- Serwisów do przedmiotów i przedmiotu online „Metodyka pracy projektowej” oraz wewnętrznych aktów prawnych i innych dokumentów na język angielski” **z języka polskiego na język angielski**

**Dane oferenta**:

Imię i nazwisko/Nazwa: ………………………………………………………..…………………………………………………..

Adres/Adres siedziby: ……………………………………………………………………………………………………………….

NIP: ………………………………...….REGON: ……………………………………………….……………………………………..

Osoba uprawniona do kontaktowania się ze Zleceniodawcą (imię i nazwisko, telefon, mail):

 …………………………………………………………………………………………..……………………………………………………………………

* **Oferuję wykonanie przedmiotu zamówienia:**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | ***Przedmiot Zamówienia*** | ***Cena brutto zł*** |
| 1 | Karty przedmiotów, zasady zaliczenia, wykazy literatury, listy zadań, dziennik ocen, materiały do zajęć oraz samodzielnego studiowania, quizy i zadania, e- serwisy do wszystkich przedmiotów na kierunkach prowadzonych w języku angielskim | Cena brutto za stronę tłumaczeniową (1800 znaków ze spacjami): …………………………………………………………………… (słownie: ……………………………………………………………………..) |
| 2 | akty prawa wewnętrznego WSB (akty statutowe i organizacyjne, dotyczące toku studiów i dydaktyki, regulamin studiów, programy studiów anglojęzycznych, wzory decyzji, opisy procedur, warunki rekrutacji, umowy ze studentami, wzory podań, regulaminy pracy i wynagradzania, wzory umów o pracę oraz inne klauzule dotyczące ochrony danych osobowych, instrukcje i procedury BHP i Ppoż., procedury prowadzenia działalności naukowej, studenckich kół naukowych dla obcokrajowców, regulamin, deklaracje, uchwały Rady Samorządu Studenckiego),  | Cena brutto za stronę tłumaczeniową (1800 znaków ze spacjami): …………………………………………………………………… (słownie: ……………………………………………………………………..) |
| 3 | Przewodnik „ABC zagranicznego wykładowcy” informacje dotyczące organizacji i funkcjonowania Uczelni, obowiązki i prawa wykładowców oraz zasady zaliczania i prowadzenia przedmiotów, ochrona danych osobowych on-line, prawne i kulturowe aspekty życia w Polsce oraz „Szkolenia adaptacyjnego” | Cena brutto za stronę tłumaczeniową (1800 znaków ze spacjami): …………………………………………………………………… (słownie: ……………………………………………………………………..) |
| 4 | Przedmiot „Metodyka pracy projektowej” dokumentacja merytoryczna, niezbędna do stworzenia tego obowiązkowego dla studentów z zagranicy w WSB przedmiotu (karta przedmiotu, materiały do czytania, treści aktywności z platformy e-learningowej, prezentacje do wykładów, transkrypcja wideo, materiały do ćwiczeń, narracja lektorska) | Cena brutto za stronę tłumaczeniową (1800 znaków ze spacjami): …………………………………………………………………… (słownie: ……………………………………………………………………..) |

- **Tłumacze do realizacji zadania**:

………………………………………………………………………………………………………………………………

**Kryteria dostępu:**

* Oświadczam, iż tłumacz/ tłumaczededykowani do przeprowadzenia tłumaczeń językowych posiadają:

- wykształcenie wyższe mgr - ukończona filologia angielska lub studia podyplomowe z zakresu tłumaczeń w przypadku magistra z innej dziedziny wiedzy

- minimalne doświadczenie zawodowe nie krótsze niż 4 lata pracy w charakterze tłumacza, udokumentowane doświadczenie w tłumaczeniach na rzecz instytucji edukacyjnych: portfolio tłumaczeń- lista przetłumaczonych dokumentów dla instytucji edukacyjnych, tzn. rodzaj tłumaczenia (np. „Prawo Pracy” ), liczba stron, instytucja edukacyjna dla której zostało wykonane tłumaczenie, rok tłumaczenia, własnoręcznym podpisem potwierdzam prawdziwość przedstawionego portfolio

- Referencje instytucji edukacyjnej/ Uczelni Wyższej, wraz z informacją o okresie współpracy

Na potwierdzenie powyższego załączam CV oraz portfolio tłumacza/ tłumaczy (potwierdzona lista przetłumaczonych dokumentów dla instytucji edukacyjnych) dedykowanych do przeprowadzenia tłumaczeń,

**Oświadczam, że:**

* zapoznałem się z opisem przedmiotu zamówienia i istotnymi dla Zamawiającego warunkami oferty i nie wnoszę do niego zastrzeżeń,
* posiadam uprawnienia do wykonywania określonej czynności lub działalności,
* posiadam niezbędną wiedzę i doświadczenie oraz dysponuję potencjałem technicznym i kadrowym zdolnym do wykonania zamówienia,
* spełniam wszystkie warunki określone przez Zamawiającego,
* wszystkie informacje zamieszczone w ofercie są aktualne i zgodne z prawdą.
* W przypadku wybrania mnie/ reprezentowanej przeze mnie firmy jako Wykonawcy zamówienia zobowiązuję się pisemnie poinformować Zamawiającego o jakiejkolwiek zmianie stanu faktycznego, związanego z zaangażowaniem zawodowym moim/osób, które wskażę do realizacji zamówienia w imieniu firmy.

Do oferty załączam CV oraz portfoliotłumacza/ tłumaczy.

Złożenie oferty jest potwierdzeniem zobowiązania się Oferenta do przedstawienia dokumentów potwierdzających spełnienie powyższych warunków na wezwanie Zamawiającego

………...., dn. ………….. ……….....................................................

 Podpis i pieczęć osoby uprawnionej